



HUNDERAMPE DOG RAMP RAMPE POUR CHIEN

DE AT CH

HUNDERAMPE Gebrauchsanleitung

GB IE

DOG RAMP

Instructions for use

FR BE

RAMPE POUR CHIEN

Instructions d'utilisation

NL BE

HONDENLOOPPLANK

Gebruiksaanwijzing

PL

RAMPA DLA PSA

Instrukcja użytkowania

CZ

RAMPA PRO PSY

Návod k použití

SK

RAMPA PRE PSA

Návod na použitie

IAN 313415

DE AT CH
GB IE FR
BE NL PL
CZ SK

Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.

Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanleitung.

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanleitung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

Lieferumfang

1 x Hunderampe
1 x Gebrauchsanleitung

Technische Daten

Maße ausgeklappt: ca. 120 x 30 x 6 cm
(L x B x H)
Gewicht: ca. 5 kg

Verwendete Symbole

Herstellungsdatum (Monat/Jahr):
03/2019

Maximale Belastung: 50 kg

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieser Artikel ist ausschließlich als Tierartikel für den privaten Gebrauch entwickelt und dient als Ein- und Ausstiegshilfe für den Hund.

Achtung! Der Artikel ist kein Kinder-spielzeug!

Sicherheitshinweise

Wichtig: Lesen Sie diese Gebrauchsan-leitung sorgfältig und bewahren Sie sie unbedingt auf!

- Beaufsichtigen Sie Ihren Hund beim Ein- und Ausstieg.
- Lassen Sie den Hund nicht mit dem Artikel alleine.
- Verwenden Sie den Artikel nur für seine bestimmungsgemäße Verwendung.
- Nur für Hunde geeignet.
- Achten Sie darauf, dass Ihr Hund nicht am Artikel kaut.

- Nehmen Sie keine Veränderungen an dem Artikel vor.
- Der Aufbau sollte immer durch einen Erwachsenen erfolgen.
- Der Artikel sollte auf einem ebenen Boden gestellt werden, der frei von Steinen, Stöcken, Bodenwellen und Senken ist.
- Der Artikel sollte einen angemessenen Sicherheitsabstand von mindestens 2 m zu Gebäuden, Treppen, Zäunen, Mauern, Gewässern, Autos und anderen Hindernissen haben.
- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden! Verwenden Sie den Artikel nicht bei sichtbaren oder vermuteten Beschädigungen.
- Nicht als Fahrradrampe verwenden.
- Nutzen Sie den Artikel nicht zum Transport von anderen Dingen als dem vorhergesehenen Einsatzzweck.
- Vorsicht beim Ein-Ausklappen Quetschgefahr
- Halten Sie Kinder von dem Artikel fern.

Gefahr für Kinder

- **Der Artikel ist kein Kinderspielzeug!**
- Lassen Sie Kinder nie unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr.

Verwendung

Klappen Sie den Artikel auseinander und stellen Sie ihn hochkant, mit der Anti-Rutsch-Fläche nach oben, an einen geöffneten Kofferraum.

Hinweis: Um Beschädigungen am Auto zu vermeiden, sollten Sie den Artikel nur auf unlackierte Stellen legen. Wir empfehlen einen Schutz auf die Kofferraumöffnung zu legen, um Kratzer zu vermeiden. Klappen Sie den Artikel bei Nichtbenutzung zusammen und verstauen Sie ihn im Kofferraum.

Lagerung, Reinigung

Den Artikel immer trocken und sauber in einem temperierten Raum lagern.
Nur mit Wasser und einem milden Reinigungsmittel reinigen. Anschließend mit einem Reinigungstuch trocken wischen.
WICHTIG! Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.

Hinweise zur Entsorgung

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend aktueller örtlicher Vorschriften. Verpackungsmaterialien wie z. B. Folienbeutel gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder unreichbar auf.

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.

Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling). Der Code besteht aus dem Recyclingsymbol – das den Verwertungskreislauf widerspiegeln soll – und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. Sie erhalten auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon auf. Die Garantie gilt nur für Material- und Fabrikationsfehler und entfällt bei missbräuchlicher oder unsachgemäßer Behandlung. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere die Gewährleistungsrechte, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

Bei etwaigen Beanstandungen wenden Sie sich bitte an die unten stehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Unsere Servicemitarbeiter werden das weitere Vorgehen schnellstmöglich mit Ihnen abstimmen. Wir werden Sie in jedem Fall persönlich beraten. Die Garantiezeit wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Nach Ablauf der Garantie anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

IAN: 313415

DE Service Deutschland
Tel.: 0800-5435111
E-Mail: deltasport@lidl.de
AT Service Österreich
Tel.: 0820 201 222 (0,15 EUR/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.at
CH Service Schweiz
Tel.: 0842 665566 (0,08 CHF/Min., Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.ch

Congratulations!

With your purchase you have decided to buy a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.

To do so, read the following instructions for use carefully.

Use the product only as described and for the purposes indicated. Keep this manual handy. When passing the product on to third persons hand over all documents also.

Scope of delivery

1 x dog ramp
1 x instructions for use

Technical data

Dimensions unfolded: approx. 120 x 30 x 6cm
(L x W x H)
Weight: approx. 5kg

Symbols used

Date of manufacture (month/year):
03/2019

Maximum load: 50kg

Intended use

This product has been designed exclusively for animals and for private use helping the dog to get on and off the vehicle.

Warning! The product is not a toy for children.

Safety instructions

Important: Read this instructions for use carefully and be sure to keep it handy!

- Supervise your dog as it gets on and off the vehicle.
- Never leave the dog with the product without supervision.
- Use the product exclusively for its intended use.
- Suitable only for dogs.
- Make sure that your dog does not chew on the product.
- Do not modify the product in any way.

- Assembly should always be undertaken by an adult.
- The product should be set up on a level surface free of stones, sticks, bumps, and depressions.
- The product should be at an appropriate safe distance of 2m from buildings, steps, hedges, walls, bodies of water, cars, and other obstacles.
- Check the product before use each time for damage and wear. The product may be used only when in good working order and condition!
Do not use the product when there is visible or suspected damage.
- Do not use as a bicycle ramp.
- Do not use the product to transport anything not indicated in the intended use.
- Take care when folding/unfolding as you risk trapping your hands or fingers.
- Keep children away from the product.

Danger for children

- **The product is not a toy for children!**
- Never leave children unsupervised with the packaging material. Risk of suffocation.

Use

Unfold the product and stand it upright, with the anti-slip surface facing upwards, against the open boot of the vehicle.

Note: To prevent damage to the vehicle, place the product only against unpainted parts. We recommend protecting the lid of the car boot to prevent scratches.

When not in use, fold the product up and stow it in the boot.

Storage, cleaning

Always store the product clean and dry at room temperature.

Clean only with water and a mild detergent. Then wipe dry with a cloth.

IMPORTANT! Never use harsh detergents to clean the product.

Félicitations !

En faisant cet achat, vous avez choisi un article de qualité. Familiarisez-vous avec l'article avant de l'utiliser pour la première fois.

Pour cela, lisez attentivement les instructions d'utilisation suivantes.

Utilisez l'article uniquement comme décrit et pour les domaines d'application spécifiés. Gardez précieusement ces instructions. Remettez tous les documents en cédant l'article à des tiers.

Contenu de la livraison

1 rampe pour chien
1 instructions d'utilisation

Données techniques

Dimensions déployé : env. 120 x 30 x 6 cm
(L x l x h)
Poids : env. 5 kg

Symboles utilisés

Date de fabrication (mois/année) :
03/2019

Charge maximale : 50 kg

Utilisation conforme

Cet article est conçu exclusivement comme un article pour animal à usage privé, servant d'aide à l'accès pour les chiens.

Attention ! Cet article n'est pas un jouet pour enfant !

Consignes de sécurité

Important : Lisez attentivement ces instructions d'utilisation et conservez-les impérativement !

- Surveillez votre chien à la montée et la descente.
- Ne laissez pas votre chien seul avec l'article.
- Utilisez l'article uniquement pour son usage prévu.
- Conçu exclusivement pour les chiens.
- Assurez-vous que votre chien ne mâchonne pas l'article.
- N'apportez aucune modification à l'article.

- Le montage doit toujours être assuré par un adulte.
- L'article doit être installé sur une surface plane et exempte de pierres, bâtons, bosses et creux.
- L'article doit être placé à une distance de sécurité raisonnable d'au moins 2 m par rapport aux bâtiments, aux escaliers, aux clôtures, aux murs, aux étendues d'eau, aux voitures et à d'autres obstacles.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que l'article ne montre aucun signe de dégradation ou d'usure. Cet article ne doit être utilisé qu'en parfait état ! N'utilisez pas l'article en cas de dommages visibles ou présumés.
- Ne pas utiliser comme rampe de vélo.
- N'utilisez pas l'article pour le transport d'autres choses que pour l'usage auquel il est destiné.
- Risque d'écrasement en cas de dépliage / repliage
- Tenir les enfants éloignés de l'article.

Danger pour les enfants

- **Cet article n'est pas un jouet pour enfant !**
- Ne laissez jamais des enfants manipuler l'emballage sans surveillance. Il existe un risque d'étouffement.

Utilisation

Dépliez l'article et placez-le à la verticale, la surface antidérapante vers le haut, en appui sur un coffre ouvert.

Remarque : Afin d'éviter d'endommager le véhicule, placez l'article uniquement sur des surfaces non peintes. Nous vous recommandons de placer une protection sur l'ouverture du coffre pour éviter les rayures. Lorsqu'il n'est pas utilisé, repliez l'objet et rangez-le dans le coffre.

Stockage, nettoyage

Stocker l'article toujours sec et propre dans une pièce tempérée.

Nettoyer uniquement avec de l'eau et un détergent doux. Séchez-la ensuite avec un chiffon sec.

IMPORTANT ! Ne jamais nettoyer avec des détergents agressifs.

Mise au rebut

Éliminez l'article et le matériel d'emballage conformément aux directives locales en vigueur. Le matériel d'emballage tel que les sachets en plastique par exemple ne doivent pas arriver dans les mains des enfants. Conservez le matériel d'emballage hors de portée des enfants.

Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.

Éliminez les produits et les emballages dans le respect de l'environnement.

Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux pour le retour dans le circuit de recyclage. Le code se compose du symbole de recyclage, qui doit correspondre au circuit de recyclage, et d'un numéro identifiant le matériau.

Indications concernant la garantie et le service après-vente

Le produit a été fabriqué avec le plus grand soin et sous un contrôle permanent. Vous avez sur ce produit une garantie de trois ans à partir de la date d'achat. Conservez le ticket de caisse. La garantie est uniquement valable pour les défauts de matériaux et de fabrication, elle perd sa validité en cas de maniement incorrect ou non conforme. Vos droits légaux, tout particulièrement les droits relatifs à la garantie, ne sont pas limitées par cette garantie.

En cas d'éventuelles réclamations, veuillez vous adresser à la hotline de garantie indiquée ci-dessous ou nous contacter par e-mail. Nos employés du service client vous indiqueront la marche à suivre le plus rapidement possible. Nous vous remercierons personnellement dans tous les cas.

La période de garantie n'est pas prolongée par d'éventuelles réparations sous la garantie, les garanties implicites ou le remboursement.

Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées. Les réparations nécessaires sont à la charge de l'acheteur à la fin de la période de garantie.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :
1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :
• s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
• s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN : 313415

FR Service France
Tel. : 0800 919270
E-Mail : deltasport@lidl.fr
BE Service Belgique
Tel. : 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)
E-Mail : deltasport@lidl.be

DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH
Wragekamp 6 • DE-22397 Hamburg
GERMANY

03/2019
Delta-Sport-Nr.: HR-6231

03/2019 / AM 11:49

IAN 313415

8

GB/IE

FR/BE

FR/BE

FR/BE

FR/BE

FR/BE

